

Philips leitor áudio

SA4000  
SA4005  
SA4010  
SA4015  
SA4020  
SA4025

# Guia Rápido



- 1 Instalar
- 2 Ligar e carregar
- 3 Transferir
- 4 Apreciar

**PHILIPS**

# Precisa de ajuda?

Visite

[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

onde poderá aceder a todo um conjunto de material de apoio, tal como o manual do utilizador, o tutorial de flash, as mais recentes actualizações do software e as respostas para as perguntas mais frequentes.

Ou contacte a nossa linha de apoio ao cliente,

**2 1359 1440**

onde uma equipa de apoio profissional terá todo o prazer em ajudá-lo a resolver quaisquer questões que se relacionem com o seu leitor.

Country	Helpdesk	Tariff / min	Keep ready
<b>Europe</b>			
Austria	0820 901115	€0.20	Das Kaufdatum, Modellnummer und Serial nummer
Belgium	070 253 010	€0.17	La date d'achat la référence et le numéro de série du produit
Czech Republic	800142100	Místní tarif	Datum zakoupení, číslo modelu a sériové číslo
Denmark	3525 8761	Lokal tarif	Indkøbsdato, type-, model- og serienummer
Finland	09 2290 1908	Paikallinen hinta	Ostopäivä ja tarkka mallinnumero ja sarjanumero
France	08 9165 0006	€0.23	La date d'achat la référence et le numéro de série du produit
Germany	0180 5 007 532	€0,12	Das Kaufdatum, Modellnummer und Serial nummer
Greek	0 0800 3122 1223	1 αστική μονάδα	Την ημερομηνία αγοράς και τον ακριβή κωδικό μοντέλου και τον αριθμό σειράς του προϊόντος σας
Hungary	06 80 018544	Helyi tarifa	A vásárlás dátuma, modell szám és szériaszám
Ireland	01 601 1161	Local tariff	Date of Purchase, Model number and Serial number
Italy	199 404 042	€0.25	La data di acquisto, numero di modello e numero di serie
Luxemburg	26 84 30 00	Tarification locale	La date d'achat, la référence et le numéro de série du produit
Netherlands	0900 0400 063	€0.20	De datum van aankoop, modelnummer en serienummer
Norway	2270 8250	Lokal tariff	Datoen da du kjøpte produktet & modellnummer & serienummeret
Poland	022 3491504	Cena połączenia lokalnego	Data zakupu, Numer modelu i numer seryjny
Portugal	2 1359 1440	Preço local	A data de compra, número do modelo e número de série
Russia	(495) 961-1111 8 800 200-0880	по России звонок бесплатный	Дата покупки, Номер модели и Серийный номер
Slovakia	0800004551	Miestna tarifa	Dátum zakúpenia, číslo modelu a sériové číslo
Spain	902 888 785	€0,15	Fecha de compra y número del modelo y número de serie
Sweden	08 632 0016	Lokal kostnad	Inköpsdatum, modellnummer och serienummer
Switzerland	02 2310 2116	Ortstarif	Das Kaufdatum, Modellnummer und Serial nummer
UK	0906 1010 017	£0.15	Date of Purchase, Model number and Serial number
<b>North America</b>			
Canada	0820 901115 (Francophone) 1-888-744-5477 (English / Spanish)	Free	Date of Purchase, Model number and Serial number
USA	1-888-744-5477	Free	Date of Purchase, Model number and Serial number
<b>South America</b>			
Argentina	11 4544 2047	Tarifa local	Fecha de compra y número del modelo y número de serie
Brazil	0800 701 02 03 (Except Sao Paulo) 2121 0203 (Sao Paulo)	Grátis Preço local	A data de compra, número do modelo e número de série
Chile	600 744 5477	Tarifa local	Fecha de compra y número del modelo y número de serie
Mexico	01 800 504 6200	Gratis	Fecha de compra y número del modelo y número de serie
<b>Asia</b>			
China	4008 800 008	本地费率	购买日期、型号及序号
Hong Kong	2619 9663	本地费率	購買日期、型號及序號
Korea	02 709 1200	관세	구매일자, 모델 번호, 시리얼 번호

- 56 Existe um manual?
- 56 Registrar o seu produto
- 56 Não se esqueça das atualizações
- 57 Conteúdo da caixa
- 58 Descrição geral dos controles e ligações
- 59 Instalação
- 59 Ligar
  - 59 Inserir a bateria
  - 59 Ler a indicação de nível da bateria no leitor
- 60 Transferir
  - 60 Transferência de música usando o Windows Media Player 10
- 61 Apreciar
  - 61 Ligar/desligar
  - 61 Navegar no menu
- 62 Modo de Música
- 62 Gravações
  - 62 Fazer gravações
  - 62 Reproduzir gravações
- 63 Resolução de Problemas
  - 63 Jak przywrócić funkcjonalność odtwarzacza?
  - 63 Jak resetować odtwarzacz?
- 63 Eliminação do seu produto antigo

# Existe um manual?

Você tem um manual de usuário e FAQ no CD contido no seu player. Poderá também descarregar o mesmo arquivo a partir deste website: [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

# Registrar o seu produto

Uma vez que é possível atualizar o seu produto, aconselhamos registrá-lo em [www.philips.com/register](http://www.philips.com/register), para que possamos informá-lo acerca de novas atualizações gratuitas disponíveis.

# Não se esqueça das atualizações

Estamos certos de que irá apreciar o seu produto por muito tempo. Para um melhor desempenho, recomendamos que consulte regularmente o website [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) para obter atualizações gratuitas do mais recente software e Firmware Manager (Gestor do Firmware) para o seu produto. Estas transferências irão ajudá-lo a otimizar o desempenho do seu produto e a beneficiar de futuros suportes de novos formatos de áudio.

Aproveite a sua nova experiência musical.

# Conteúdo da caixa



Fones de  
ouvido



Cabo de  
extensão USB



Bateria AAA



CD-ROM



Guia de Iniciação Rápida

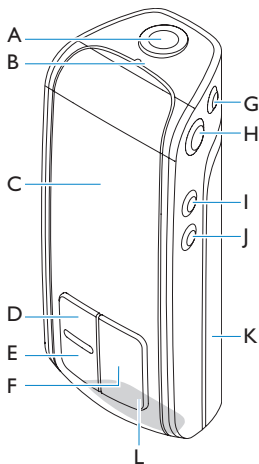
Que mais precisa?



Computador

Computador com:  
Windows XP (SP2 ou posterior)  
Processador Pentium Classe 300 MHz ou superior  
Unidade de CD-ROM  
128 MB de RAM  
500 MB de espaço em disco  
Porta USB  
Ligação à Internet (preferível)  
Microsoft Internet Explorer 6.0 ou superior

# Descrição geral dos controles e ligações



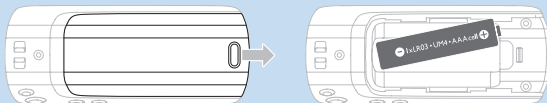
<b>A</b>		Plug do Fone de Ouvido
<b>B</b>		Microfone
<b>C</b>	Exibição	Menu de exibição dinâmico, de opções e de informação da música
<b>D</b>		Pressione para saltar para a próxima música e segure para retroceder. No modo menu, pressione para navegar pelo menu.
<b>E</b>		Pressione para seguir para a próxima música, pressione e segure para avançar. No modo menu, pressione para navegar.
<b>F</b>		Ligar/Desligar e Play/Pausar, confirmar uma configuração do menu
<b>G</b>	REC	Iniciar ou parar gravação de voz
<b>H</b>	MENU/	Pressione para acessar o menu / Retornar ao menu anterior Pressione e segure para habilitar ou desabilitar os controles do aparelho
<b>I</b>	Vol -	Diminuir Volume
<b>J</b>	Vol +	Aumentar Volume
<b>K</b>		Tampa da bateria
<b>L</b>		Conector USB

# 1 Instalação

- 1 Insira o CD fornecido com o seu produto no drive de CD ROM do seu PC.
- 2 Siga as instruções da tela para completar a instalação do **Windows Media Player** (incluindo os plug-ins necessários) e o **Gerenciador de Dispositivo Philips**.

# 2 Ligar

## A Inserir a bateria



- 1 Remova a tampa da bateria deslizando na direção indicada pela seta.
- 2 Insira a bateria AAA fornecida no respectivo compartimento.

## B Ler a indicação de nível da bateria no leitor

Os níveis de carga aproximados da bateria são indicados como a seguir:



Bateria com carga total



Pilhas com 2/3 de energia restante




Pilhas com 50% de energia restante



Bateria com pouca carga



Bateria descarregada

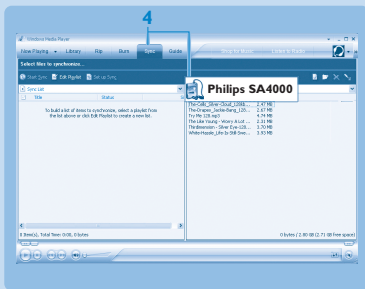
**SUGESTÃO** Quando as pilhas estiverem quase vazias, o indicador de pilha fraca piscará.  O aparelho será desligado em menos de 60 segundos. O aparelho salvará todos os ajustes e gravações inacabadas antes de desligar.



# 3 Transferir

Você pode organizar arquivos e transferir música para o seu player durante uma sessão conectada por USB usando o **Windows Explorer** e o **Windows Media Player 10**.

## A Transferência de música usando o Windows Media Player 10



- 1 Conecte o player no seu computador usando o cabo USB fornecido.
- 2 Inicie o **Windows Media Player 10**.
- 3 Escolha **Manual** na tela de Wizard de Configuração do Dispositivo (você também pode fazer uma sincronização automática, consulte o manual do usuário no CD para instruções).
- 4 Selecione a etiqueta **Sync**. No menu suspenso no painel à direita, selecione **Philips SA40XX** como o destino. Se ele não estiver na lista, pressione **F5** para atualizar e tente novamente.
- 5 Selecione a etiqueta **Library** para acessar a biblioteca multimídia. Clique para selecionar uma música que você deseja copiar. Clique com o botão da direita e selecione **Adicionar em > Lista Sync**.  
**OU**  
Selecione e carregue uma música para a **Lista Sync** no painel a direita.
- 6 Clique no botão **Iniciar Sync** para começar a sincronização. O progresso será então exibido.
- 7 Quando a transferência estiver completa, você pode desconectar o seu player do computador.

# 4 Appreciar

## A Ligar/desligar

Para ligar, pressione a tecla ►|| até visualizar no display inicial PHILIPS.

Para desligar, pressione e segure a tecla ►|| até deixar de ver as indicações no display.

## B Navegar no menu

O leitor possui um sistema de navegação intuitivo dos menus para o orientar entre as diferentes definições e operações. Utilize ◀◀ e ▶▶ para percorrer os menus. Pressione ►|| para confirmar a sua seleção.

Quando o leitor é ligado, visualiza o menu raiz. Ou pressione a tecla **Menu** para acessar o menu raiz. Inclui:

🎵 MÚSICA	Reproduzir as suas faixas de músicas digitais
📀 GRAVAÇÕES	Reproduzir as suas gravações
⚙️ DEFINIÇÕES	Altere o modo de execução, o equalizador ou as configurações de idioma, exibe as informações do aparelho

A partir do menu principal, seleccione **Música** para aceder ao modo de música. Pode procurar a partir das seguintes opções de música:

Todas as músicas

Artistas

Listas pessoais

▶ Artistas listados alfabeticamente

▶ Coleções de listas pessoais

# Modo de Música (também aplicável para execução da gravação)

Você pode tomar alguma atitude durante a execução da música:

Para	Faça isso
Play / Pausar música	Pressione ►
Pular p/ a próxima música	Pressione ►▶
Retornar a anterior	Pressione ◀◀
Avançar	Pressione e segure ►▶

Para	Faça isso
Retroceder	Pressione e segure ◀◀
Retornar a exploração	Pressione MENU
Aumentar volume	Pressione Vol +
Diminuir volume	Pressione Vol -

## Gravações

O seu leitor permite fazer gravações de voz e reproduzi-las.

### Fazer gravações

- 1 Pressione e segure **REC** para iniciar a gravação de voz.  
> O seu leitor mostra o estado da gravação.
- 2 Pressione e segure **REC** novamente para parar a gravação de voz.  
> O seu leitor mostra a evolução do processo de armazenamento. A sua gravação de voz será armazenada no leitor. (Nome do arquivo: VOICEXXX.WAV onde XXX é o número da gravação que é automaticamente gerado.)

**SUGESTÃO** Pode-se parar e reiniciar uma gravação a qualquer momento com a tecla ►||.

### Reproduzir gravações

Encontra as gravações que fizer no modo Gravações.

- 1 No menu de raiz, selecione **GRAVAÇÕES** para acessar o modo Gravações. O leitor irá reproduzir todas as suas gravações por ordem alfabética e irá iniciar com a última gravação efetuada.
- 2 Pressione ►|| para parar a reprodução da gravação atual.
- 3 Pressione ◀◀ ou ►▶ para reproduzir as gravações seguinte ou anterior.
- 4 Pressione e mantenha a tecla ◀◀ ou ►▶ pressionada para avançar rapidamente ou rebobinar rapidamente a reprodução da gravação atual.

# Resolução de Problemas

## Jak przywrócić funkcjonalność odtwarzacza?

W przypadku awarii urządzenia należy postępować w następujący sposób:

- 1 Tenha certeza que o aparelho está desconectado do PC e desligado.
- 2 Inicie o **Gerenciador de Dispositivo Philips** em **Iniciar > Programas > Gerente de Dispositivo Philips > Gerente de Dispositivo Philips** no seu PC e clique na etiqueta **Corrigir**.
- 3 Pressione e segure o botão ►► enquanto estiver conectando o dispositivo ao PC.
- 4 Mantenha pressionada a tecla até que o **Gerenciador de Dispositivo Philips** reconheça o modo de recuperação do seu aparelho.
- 5 Clique em **Corrigir** e siga as instruções do Gerenciador de Dispositivo.
- 6 Após corrigir o aparelho, remova do seu PC e reinicie.
- 7 Odtwarzacza można będzie znów używać po ponownym uruchomieniu.

**AVISO** Quando você conectar o dispositivo pela primeira vez em um PC em modo de recuperação, um assistente de hardware irá aparecer para instalar o software. Escolha “Instalar o software automaticamente” e clique em Próximo, então clique em Concluir para completar a instalação.

Durante a instalação, uma mensagem de aviso “O software que você está instalando para este hardware não passou no teste do Logotipo do Windows”, por favor, selecione “Continuar mesmo assim”, esta instalação não irá afetar o seu PC.

## Jak resetować odtwarzacz?

Jezeli odtwarzacz nie reaguje na naciskanie przycisków, zawiesił się lub przestał działać, to należy wyjąć i włożyć baterie.

## Eliminação do seu produto antigo



O seu produto foi concebido e fabricado com materiais e componentes de alta qualidade, que podem ser reciclados e reutilizados.

Quando este símbolo, um lixo com um círculo e um traço por cima constar num produto, significa que o produto está abrangido pela Directiva Europeia 2002/96/CE.

Informe-se quanto ao sistema local de recolha diferenciada para produtos eléctricos e electrónicos.

Proceda de acordo com as regulamentações locais e não elimine os seus produtos antigos juntamente com o lixo doméstico. A eliminação correcta do seu produto antigo evita potenciais consequências nocivas para o meio ambiente e para a saúde pública.



Be responsible  
Respect copyrights

Specifications are subject to change without notice.  
Trademarks are the property of Koninklijke Philips Electronics N.V.  
or their respective owners  
2006 © Koninklijke Philips Electronics N.V. All rights reserved.

[www.philips.com](http://www.philips.com)

wk6403



Printed in China